TRAFIGURA

TRAFIGURA PTE LTD.
10 Collyer Quay #29-00 Ocean Finacial Centre Singapore 049315. Tel: +(65)63192960-
Fax: + (65) 6734 9448

Señores
PETRÓLEOS PARAGUAYOS (PETROPAR)
Edificio Central Financiero, Chile No. 753, 9°. Piso
Presente

El que Suscribe, FEDERICO ANÍBAL ZORRAQUIN, en su carácter de representante de **TRAFIGURA PTE. LTD.,** conforme Poder que le fuera otorgado en fecha 11 de Setiembre de 2019, ante el Notario Público Lim Chee Kiang de la República de Singapur; habiendo sido certificadas las firmas de los Directores de la empresa por Richard Rodríguez, Notario Público de Ginebra – Suiza, en fecha 20 de Setiembre de 2019.- Solicito por este medio la entrega de la Garantía de Mantenimiento de Oferta – Fianza No. 3487, de fecha 04 de Febrero de 2020, para la LPI/SBE No. 04/2020, ID No. 374.100, para el suministro de Gasoil.- **Y AUTORIZO SUFICIENTEMENTE** a MARÍA LOURDES TORRAS RUIZ con Cedula de Identidad 491.001 y/o ANALIA BELÉN ARANDA con Cedula de Identidad 4.498.737 a retirar de Petróleos Paraguayos (PETROPAR), la Garantía de Mantenimiento de Oferta ya mencionada; y a presentar la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato.-

Petropar
MESA DE ENTRADA
Expediente Nro: 2357
Fecha: 05-03-2020
Hora: 13:48
Fojas:
Firma:
JAVIER PÉREZ
Mesa de Entrada
PETROPAR

.....
FEDERICO ANÍBAL ZORRAQUIN.
Apoderado - TRAFIGURA PTE. LTD.

DESPACHO
Presidencia
Secretaría Ejecutiva
Secretaría General
Secretaría de Planeamiento
Gerencia Jurídica
Dirección Financiera
Comercio Exterior
Facilitación Aduanera
Gerencia Empresarial
Dirección Comercial
Gerencia de Planificación
DOC
Dir. de Comunicación
Dpto. Técnico
Dpto. Procesamiento
SGCP

SUDAMERIS

Asunción, 4 de marzo de 2020
LPI SBE N°: 04/2020

Señores:
PETROLEOS PARAGUAYOS (PETROPAR)
Edificio Centro Financiero
Calle Chile Nro. 753, Piso 146
Asunción – Paraguay

FIANZA N° 3495
GARANTÍA DE FIEL CUMPLIMIENTO DE CONTRATO

POR CUANTO **TRAFIGURA PTE LTD,** (en lo sucesivo denominado "el Proveedor"), se ha obligado, en virtud del Contrato PR / PS / 024 / 20 con ID 374.100 de fecha 27 de febrero de 2020, a suministrar Gasoil (en lo sucesivo denominado "el Contrato").

Y POR CUANTO se ha convenido en dicho Contrato que el Proveedor le suministrará una Garantía de **USD 3.276.000,00 (DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA TRES MILLONES DOSCIENTOS SETENTA Y SEIS MIL CON 00/100)** emitida a su favor por un garante de prestigio por la suma ahí establecida, con el objeto de garantizar el fiel cumplimiento por parte del Proveedor de todas las obligaciones que le competen en virtud del Contrato.

Y POR CUANTO el suscrito, **SUDAMERIS BANK S.A.E.C.A.**, con domicilio legal en Independencia Nacional N° 513, Asunción - Paraguay (en lo sucesivo denominado "el Garante"), ha convenido en proporcionar al Proveedor una Garantía en beneficio de la Contratante.

DECLARAMOS mediante la presente nuestra calidad de Garantes a nombre del Proveedor y a favor de la Contratante, por un monto máximo de **USD 3.276.000,00 (DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA TRES MILLONES DOSCIENTOS SETENTA Y SEIS MIL CON 00/100)**, y nos obligamos a pagar al Contratante, contra su primera solicitud escrita, en que se afirme que el proveedor no ha cumplido con alguna obligación establecida en el Contrato, sin argumentaciones ni objeciones, cualquier suma o sumas dentro de los límites de **USD 3.276.000,00 (DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA TRES MILLONES DOSCIENTOS SETENTA Y SEIS MIL CON 00/100)**, sin necesidad de que la Contratante pruebe o acredite la causa o razones que sustentan la reclamación de la suma o sumas indicadas.

Marcelo Arce
Back Office de Administración Crédito
SUDAMERIS

Nidia Sanabria
Jefe Administración Crédito
SUDAMERIS

Leonor Diarte
Subgerente de Operaciones
SUDAMERIS

SUDAMERIS "Edificio Sudameris": Independencia Nacional 513. Asunción, Paraguay • Código Postal 1301 • Casilla de Correo 1433 • Tel. +595 (0) 21 416 6000 • Fax +595 (0) 21 448 670 • Swift BSUDPYPX • gerencia@sudameris.com.py • www.sudameris.com.py

Esta garantía es válida hasta el 25 de agosto de 2020.

Nombre: LEONOR DIARTE – NIDIA SANABRIA. En calidad de Sub Gerente de Operaciones y Sub Gerente de Administración Crediticia.

Firma:

Nidia Sanabria
Subgerente de Administración Crediticia
SUDAMERIS

Leonor Diarte
Subgerente de Operaciones
SUDAMERIS

Debidamente autorizados para firmar la garantía por y en nombre de SUDAMERIS BANK S.A.E.C.A. El día 4 del mes de marzo de 2020.

NS/ma

Marcelo Arce
Back Office de Administración Crediticia
SUDAMERIS

Petropar
MESA DE ENTRADA
Expediente Nº: 2397
Fecha: 04-03-2020
Hora: 13:50
Fojas:
Firma:
JAVIER PÉREZ
Mesa de Entrada
PETROPAR

SUDAMERIS "Edificio Sudameris": Independencia Nacional 513. Asunción, Paraguay • Código Postal 1301 • Casilla de Correo 1433 • Tel. +595 (0) 21 416 6000 • Fax +595 (0) 21 448 670 • Swift BSUDPYPX • gerencia@sudameris.com.py • www.sudameris.com.py